



**ISTITUTO CULTURALE LADINO**  
***ISTITUT CULTURAL LADIN***  
**SAN GIOVANNI DI FASSA-SÈN JAN**

DETERMINAZIONE  
DELLA DIRETTRICE  
**n. 18 di data 3 febbraio 2021**

OGGETTO:

Adesione alla proposta di collaborazione  
della Fondazione Dolomiti UNESCO  
relativamente al progetto denominato  
*Dolomitization*

*DETERMINAZION*  
*DE LA DIRETORA*  
*n. 18 dai 3 de firé 2021*

*SE TRATA:*

*Adejion a la proponeta de colaborazion*  
*de la Fondazion Dolomiti UNESCO per*  
*l projet denominà Dolomitization*

## LA DIRETTRICE

- Preso atto che con lettera di data 28 settembre 2020, ns. prot. 1799 del 30 settembre 2020 la Fondazione Dolomiti Unesco presentava il tour virtuale *Dolomitization*, un prodotto multimediale per scoprire le Dolomiti Patrimonio realizzato dalla stessa;
- preso atto che il tour prevede la possibilità di effettuare una visita virtuale dei nove sistemi delle Dolomiti Patrimonio Mondiale, imparando così a conoscere, attraverso il gioco, i valori universali riconosciuti dall'UNESCO;
- considerato che il progetto pilota ha individuato quattro strutture, le quali hanno ospitato un totem multimediale *touchscreen* corredato da idoneo materiale informativo che ha permesso ai fruitori di addentrarsi nel tour virtuale ed approfondire così gli aspetti scientifici, naturali, archeologici, culturali e storici racchiusi nei luoghi dolomitici;
- considerato che la Fondazione Dolomiti Unesco intende ora sviluppare questa iniziativa mettendo a disposizione dei Musei delle Dolomiti 10 nuovi totem a titolo gratuito comprensivi dei materiali informativi utili all'utenza;
- ritenuta tale iniziativa di notevole interesse per il Museo Ladino, con lettera di data 29 settembre 2020 ns prot. 1804/2020 la Dirigente f.f. ha comunicato la disponibilità del Museo Ladino ad ospitare presso la propria sede uno dei totem multimediali e i materiale informativi che permettono al visitatore di addentrarsi nel tour virtuale "Dolomitization";
- viste le condizioni con le quali si definiscono termini e modalità di svolgimento della collaborazione con la Fondazione Dolomiti UNESCO, allegate al presente provvedimento quale parte integrante e sostanziale;

## LA DIRETORA

- *Tout at che con letra dai 28 de setember 2020, ns. prot. 1799 dai 30 de setember 2020 la Fondazion Dolomiti Unesco la portèa dant l tour virtuèl Dolomitization, n prodot multimediel per descorig la Dolomites Patrimonie fat da ela enstessa;*
- *tout at che l tour l pervedea l met de fèr na vijita virtuèla di nef sistemas de la Dolomites Patrimonie Mondiel e emparèr a cognoscer, tres l jech, i valores universèi recognosciui da la UNESCO;*
- *conscidrà che l projet pilota l' à troà fora cater strutures che ge à dat albergh a n totem multimediel touchstreen fornì con materièl informatif che ge à permetù ai utenc de se fèr ite col tour virtuèl e aprofondir coscita i aspec scientifics, naturèi, archeologics, culturèi e storics de la Dolomites;*
- *conscidrà che la Fondazion Dolomiti Unesco la enten ades portèr inant chesta scomenzadiva e meter a la leta di musei de la Dolomites 10 neves totem a gratis con apede i materièi informatives per i vijitadores;*
- *ritegnù chesta scomenzadiva de gran enteress per l Museo Ladin, con letra dai 29 de setember 2020 ns prot. 1804/2020 la Dirigenta f.f. l' à fat a saer la desponibilità del Museo Ladin a se endotèr te sia senta de un di totem multimediei e di materièi informatives che ge consent al vijitador de viver l tour virtuèl "Dolomitization";*
- *vedù la condizions che defenesc i termegn e la modalitèdes de chesta colaborazion co la Fondazion Dolomiti UNESCO, enjontèdes a chest provediment desche sia pèrt en dut e per dut;*

- dato atto che l'adesione a tale iniziativa non comporta oneri finanziaria a carico del Bilancio di questo Istituto;
- Vista la legge provinciale 14 agosto 1975, n. 29, istitutiva dell'Istituto Culturale Ladino e l'allegato Statuto dell'Istituto Culturale Ladino, da ultimo modificato con deliberazione della Giunta provinciale 23 febbraio 2017, n. 290;
- visto il "Regolamento in materia di bilancio e organizzazione amministrativa dell'Istituto Culturale Ladino", adottato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 10 di data 27 aprile 2017 ed approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1040 di data 30 giugno 2017 ed in particolare l'art. 22;

d e t e r m i n a

1. di aderire alla collaborazione proposta dalla Fondazione Dolomiti Unesco relativamente al progetto denominato *Dolomitization* prendendo in carico il Totem multimediale "*Dolomitization*", che verrà collocato presso la sede del Museo Ladino;
2. di accettare le condizioni con le quali si definiscono i termini e le modalità di svolgimento della collaborazione con la Fondazione Dolomiti UNESCO, allegate alla presente determinazione quale loro parte integrante e sostanziale;
3. di dare atto che tale collaborazione non comporta alcun costo a carico di questo istituto.

- *dat at che l'adejion a chesta scomenzadiva no composta oneres finanziaiei a cèria dl Bilanz de chest Istitut;*
- *vedù la lege provinzièla dai 14 de aost 1975, n. 29, che à metù sù l'Istitut Cultural Ladin e l'enjontà Statut de l'Istitut Cultural Ladin, mudù da ùltima con deliberazion de la Jonta provinzièla dai 23 de firé 2017, n. 290;*
- *vedù l "Regolamento in materia di bilancio e organizzazione amministrativa dell'Istituto Culturale Ladino", tout con deliberazion del Consei de Aministrazion n. 10 dai 27 de oril 2017 e aproà con deliberazion de la Jonta provinzièla n. 1040 dai 30 de jugn 2017 e soraldut l'art. 22;*

d e t e r m i n e a

4. *de aderir a la colaborazion proponeta da la Fondazion Dolomiti Unesco en cont del projet denominà Dolomitization e de se tor en cèria l Totem multimediel "Dolomitization", che l vegnarà metù te senta del Museo Ladin;*
5. *de azetèr la condizions che defenesc i termegn e la modalitèdes de la colaborazion co la Fondazion Dolomiti UNESCO, enjontèdes a chesta determinazion desche sia pèrt en dut e per dut;*
6. *de dèr at che chesta colaborazion no comporta cosé a cèria de chest istitut.*

LA DIRETTRICE / LA DIRETORA

dott.ssa / d.ra  
Sabrina Rasom

Allegato: Termini e modalità della collaborazione  
*Enjonta: Termegn e modalitèdes de la colaborazion*

<b>VISTO DI REGOLARITÀ CONTABILE</b>		<b>VISUM DE REGOLARITÀ DI CONC</b>	
<b>BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2021-2023</b>  Ai sensi e per gli effetti dell'articolo 56 della Legge provinciale 14 settembre 1979, n. 7, e nel rispetto del paragrafo n. 16 (Principio di competenza finanziaria) dell'allegato 1 del D. Lgs. 118/2011, si attesta la copertura finanziaria della spesa nonché la sua corretta quantificazione e imputazione al bilancio finanziario – gestionale 2021 – 2023.		<b>BILANZ FINANZIÈL GESTIONÈL 2021-2023</b>  <i>Aldò e per i efec de l'artìcol 56 de la Lege provinzièla dai 14 de setember 1979, nr 7, e tel respet del paragraf nr 16 (Princip de competenza finanzièla) de la enjonta 1 del D. Lgs. 118/2011, vegn confermà che l cost finanzièl l'é pervedù a bilanz, giust te sia stima e te sia imputazion al bilanz finanzièl – gestionèl 2021-2023.</i>	
<b>CAPITOLO CAPITOL</b>	<b>BILANCIO BILANZ</b>	<b>N. IMPEGNO/ OGS N. EMPEGN / OGS</b>	<b>IMPORTO COST</b>
San Giovanni di Fassa- <i>Sèn Jan</i> , 03.02.2021		<b>IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO LA DIRETORA AMINISTRATIVA d.ra Marianna Defrancesco</b>	
Per copia conforme all'originale <i>Per copia aldò de l'originèl</i>  San Giovanni di Fassa- <i>Sèn Jan</i> , 03.02.2021		<b>LA DIRIGENTE / LA DIRIGENTA d.ra Sabrina Rasom</b>	

Cortina d'Ampezzo, 1 febbraio 2021  
prot. n. 11688

Via mail

Alla c.a. degli Spett.le  
**Museo Ladin de Fascia**  
Strada de Sèn Jan, 5  
38036 - San Giovanni di Fassa (TN)

info@istladin.net

**Oggetto: Tour Virtuale Dolomitization - Documento consegna Totem**

Il/La sottoscritto/a ..... SABRINA RASOM ..... in qualità di  
(carica) DIRETTRICE ..... di (Ente/Museo) ISTITUTO CULTURALE LADINO ,  
telefono 0462 76427 , email direttore@istladin.net , fax 0462 764909 .....

**DICHIARO**

di aderire alla collaborazione proposta dalla Fondazione Dolomiti UNESCO è di prendere in carico il Totem multimediale "Dolomitization" il quale verrà collocato presso la sede del Museo Ladin di Fassa

**Dichiaro**, inoltre di conoscere e accettare le seguenti condizioni con le quali si definiscono termini e modalità di svolgimento della collaborazione con la Fondazione Dolomiti UNESCO (di seguito Fondazione).

- Il Totem è messo a disposizione dalla Fondazione a titolo gratuito per un periodo illimitato, salvo revoca concordata tra le parti che verrà comunicata per scritto con almeno 30 giorni di anticipo.
- L'utilizzo del Totem si ritiene ammesso per la fruizione esclusiva del software "Dolomitization" e non andranno modificati contenuti ed impostazioni dello stesso.
- L'Ente ospitante si impegna a rendere disponibile ai propri visitatori il Totem ed i relativi materiali informativi durante tutto il periodo della collaborazione nel rispetto degli orari e periodi di attività previsti.
- L'Ente ospitante si impegna a prendersi cura dell'attrezzatura messa a disposizione e ad assicurarsi che ne venga fatto un uso idoneo da parte dell'utenza.
- L'Ente ospitante si impegna a segnalare tempestivamente alla Fondazione guasti o malfunzionamenti del Totem.
- L'Ente ospitante si impegna a seguire le istruzioni per l'installazione fornite, previo eventuale affiancamento da remoto di un responsabile tecnico.
- Al termine della collaborazione l'Ente ospitante si impegna a restituire il Totem ed eventuali materiali informativi residui alla Fondazione previa spedizione presso la sede Amministrativa della stessa in C.so Italia 77 - 32043 Cortina d'Ampezzo (BL).

Luogo e data \_\_\_\_\_

Firma e timbro per accettazione

\_\_\_\_\_